

SPIS TREŚCI

1. WPROWADZENIE	271
1.1 Litery w nawiasach	271
1.2 Problemy i naprawy	271
2. OPIS.....	271
2.1 Opis urządzenia	271
2.2 Opis panelu sterowania (dotykowy).....	271
2.3 Opis akcesoriów	272
2.4 Opis pojemnika na mleko.....	272
2.5 Opis dyszy gorącej wody	272
3. PIERWSZE URUCHOMIENIE URZĄDZENIA .	272
4. WŁĄCZANIE URZĄDZENIA	272
5. WYŁĄCZANIE URZĄDZENIA	273
6. USTAWIENIA MENU	273
6.1 Płukanie.....	273
6.2 Język	273
6.3 Konserwacja.....	273
6.4 Ogólne	274
6.5 Statystyki	275
7. PRZYGOTOWANIE KAWY	275
7.1 Tymczasowa zmiana aromatu kawy	275
7.2 Przygotowanie automatycznych przepisów przy użyciu kawy w ziarnach	275
7.3 Przygotowanie kawy z kawy mielonej	276
7.4 Regulacja młynka do kawy.....	277
7.5 Porady w celu uzyskania kawy o wyższej temperaturze	277
8. KARAFKA KAWY	277
9. PRZYGOTOWYWANIE NAPOJÓW Z MLEKIEM...	277
9.1 Napełnić i założyć pojemnik na mleko	278
9.2 Wyregulować ilość pianki.....	278
9.3 Automatyczne przygotowywanie napojów mlecznych	278
9.4 Czyszczenie pojemnika na mleko po każdym użyciu	278
10. PROGRAMOWANIE I WYBÓR	279
11. WYTWARZANIE GORĄCEJ WODY	279
12. CZYSZCZENIE	279
12.1 Czyszczenie ekspresu.....	279
12.2 Czyszczenie wewnętrznego obwodu urządzenia	280
12.3 Czyszczenie pojemnika na fusy.....	280
12.4 Czyszczenie tacki na skropliny i kratka tacki	280
12.5 Czyszczenie wnętrza urządzenia	280
12.6 Czyszczenie zbiornika na wodę	280
12.7 Czyszczenie otworów dyszy kawy	280
12.8 Czyszczenie lejka do wsypanywania kawy mielonej.....	280
12.9 Czyszczenie automatu zaparzającego.....	280
12.10 Czyszczenie pojemnika na mleko (D).....	281
12.11 Czyszczenie rurki gorącej wody	281
12.12 Czyszczenie dyszy gorącej wody	282
13. ODKAMIENIANIE	282
14. PROGRAMOWANIE TWARDOŚCI WODY.....	283
14.1 Pomiar twardości wody.....	283
14.2 Ustawienie twardości wody	283
15. FILTR ZMIĘKZAJĄCY	283
15.1 Montaż filtra	283
15.2 Wwymiana filtra	284
15.3 Usunięcie filtra	285
16. DANE TECHNICZNE	285
16.1 Zalecenia dotyczące Oszczędności energetycznej.....	285
17. KOMUNIKATY POJAWIAJĄCE SIĘ NA WYŚWIETLACZU	285
18. ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW	287

Przed rozpoczęciem użytkowania, należy uważnie przeczytać broszurę, w której wskazano ostrzeżenia dotyczące bezpieczeństwa.

1. WPROWADZENIE

Dziękujemy za wybranie automatycznego ekspresu do kawy i kawy cappuccino.

Życzymy udanego korzystania z Waszego nowego urządzenia. Prosimy o poświęcenie kilku minut na przeczytanie niniejszej instrukcji obsługi. W ten sposób unikniecie niebezpieczeństwa lub uszkodzenia urządzenia.

1.1 Litery w nawiasach

Litery w nawiasach odpowiadają legendzie podanej w Opisie urządzenia (str. 2-3).

1.2 Problemy i naprawy

W przypadku problemów, należy spróbować je rozwiązać, stosując się do wskazówek z rozdziałów „17. Komunikaty pojawiające się na wyświetlaczu” i „18. Rozwiązywanie problemów”.

Jeżeli próby rozwiązania problemu okażą się nieskuteczne lub w razie konieczności uzyskania dodatkowych wyjaśnień, należy się skontaktować biurem obsługi klienta, dzwoniąc pod numer podany w załączniku „Biuro obsługi klienta”.

Jeżeli Waszego kraju nie ma na liście, należy zadzwonić pod numer podany w gwarancji. W przypadku konieczności naprawy należy się zwrócić wyłącznie do Serwisu Technicznego firmy De'Longhi. Adresy zostały podane w karcie gwarancji załączonej do urządzenia.

2. OPIS

2.1 Opis urządzenia

(str. 3 - A)

- A1. Pojemnik na ziarna
- A2. Pokrywa pojemnika na ziarna
- A3. Pokrywa lejka i miejsce na miarkę
- A4. Lejek do wsypania kawy mielonej (Wymowany)
- A5. Miejsce na miarkę
- A6. Tacka na filiżanki (podgrzewacz filiżanek, gdy tryb Oszczędności energetycznej jest wyłączony)
- A7. Przycisk ON/STAND-BY
- A8. Pokrętko regulacji stopnia zmielenia kawy
- A9. Wyłącznik główny (na tylnej części urządzenia)
- A10. Kabel zasilający
- A11. Pokrywa zbiornik na wodę
- A12. Zbiornik na wodę
- A13. Schowek na filtr zmiękczający
- A14. Drzwiczki serwisowe (umożliwiają dostęp do pojemnika na fusy i automatu zaparzającego)
- A15. Rurka gorącej wody
- A16. Dysza kawy (z regulowaną wysokością)
- A17. Automat zaparzający (dostępny po otwarciu drzwiczek)

A18. Element przez który przepływa kawa (wewnątrz drzwiczek)

A19. Podstawa na filiżanki

A20. Pływakowy wskaźnik poziomu wody w tacce na skropliny

A21. Kratka tacki



A22. Tacka na skropliny



A23. Pojemnik na fusy

2.2 Opis panelu sterowania (dotykowy)



(str. 2 - B)

B1. Wyświetlacz

B2.  / : menu ustawień urządzenia / wcisnąć aby wyjść z menu

B3.  / : Menu wyboru napojów własnych (my). Przy pierwszym użyciu przechodzi się bezpośrednio do personalizacji napoju / Strzałka przewijania


B4.  / : Aby potwierdzić wybór / Wybrać aromat

B5.  / : Strzałka przewijania / Menu wyboru napojów (inne niż napoje wybierane bezpośrednio):


Napój	ESAM42X.4Y	ESAM42X.8Y
2 Espresso	•	•
Ristretto	•	•
2 Ristretto	•	•
Espresso Lungo	•	•
2 Espresso Lungo	•	•
Long	•	(przycisk bezpośredniego wyboru)
Doppio+	•	•
Caffelatte	•	•
Gorące mleko	•	(przycisk bezpośredniego wyboru: Milk)
Hot Water	•	•
Coffee Pot	•	•
Flat White	-	•
Cappuccino+	-	•

B6.  Espresso: jedna filiżanka kawy espresso

B7.  Kawa: filiżanka kawy

B8.  Cappuccino: jedna filiżanka kawy cappuccino

B9.  Latte Macchiato: jedna filiżanka latte macchiato

B10. *  Long: jedna filiżanka kawy long

B11. *  Milk: jedna filiżanka gorącego mleka

*Tylko w modelu ESAM42X.8Y

Zwróć uwagę:

Aby uaktywnić ikony wystarczy delikatne dotknięcie.

2.3 Opis akcesoriów

(str. 2 - C)

- C1. Pasek kontrolny twardości wody „Total Hardness Test”
- C2. Miarka do kawy mielonej
- C3. Odkamieniacz
- C4. Filtr zmiękczający (jeżeli jest przewidziany)
- C5. Pędzelek do czyszczenia
- C6. Karafka* (Tylko w modelu ESAM42X.8Y)

2.4 Opis pojemnika na mleko

(str. 2 - D)

- D1. Pokrywka ze spieniaczem do mleka
- D2. Pokrętko regulacji pianki i funkcji CLEAN
- D3. Rurka wytwarzania spienionego mleka
- D4. Przyciski odczepiania pokrywy
- D5. Rurka zanurzana w mleku
- D6. Pojemnik na mleko
- D7. Łącznik rurki zanurzanej w mleku (pod pokrywką)

2.5 Opis dyszy gorącej wody




(str. 2 - E)

- E1. Przycisk odczepiania
- E2. Dysza
- E3. Rurka gorącej wody
- E4. Zdejmowana osłona


3. PIERWSZE URUCHOMIENIE URZĄDZENIA

Zwróć uwagę:






- Przy pierwszym użyciu wypłukać pod gorącą wodą wszystkie zdejmowane akcesoria, przeznaczone do kontaktu z wodą lub mlekiem.
- Podczas pierwszego użycia obwód wody jest pusty i dlatego maszyna może emitować hałas: zmniejszy się on w miarę napełniania obwodu.
- Ekspres został sprawdzony przez producenta przy użyciu kawy, dlatego jest rzeczą całkowicie normalną, że w młynku znajdują się jej ślady. Gwarantujemy, że niniejszy ekspres do kawy jest nowy.

1. Podłączyć urządzenie do sieci elektrycznej (rys. 1) i upewnić się, że wyłącznik główny (A8) znajdujący się z tyłu urządzenia jest na pozycji I (rys. 2);
2. „Language” (język): wciskać strzałki przewijania  (B3) lub  (B5), dopóki nie wyświetli się żądany język; następnie wcisnąć  (B4), aby potwierdzić.



Następnie, wykonać czynności zgodnie z instrukcjami podanymi na wyświetlaczu urządzenia:

3. Wyjąć zbiornik na wodę (A12) (rys. 3), napełnić do poziomu MAX (wybitego na zbiorniku) świeżą wodą (rys. 4); włożyć zbiornik na miejsce (rys. 5);
4. Sprawdzić, czy dysza gorącej wody (E) została założona na rurkę (A15) (rys. 6) i ustawić pod nią pojemnik (rys. 7) o minimalnej pojemności 600 ml;
5. Wcisnąć  (B4), aby potwierdzić: z dyszy (rys. 8) urządzenia wypłyne gorąca woda, następnie wyłącz się ono automatycznie.

Przystąpić do wypłukania obwodu mleka:

6. Ponownie włączyć urządzenie wciskając przycisk  (A7) (rys. 9): urządzenie automatycznie wykona cykl podgrzewania i płukania, którego nie można przerwać.
7. Napełnić pojemnik na mleko (D6) wodą do poziomu MAX;
8. Ponownie założyć pokrywę na pojemnik na mleko;
9. Jeżeli jest założona dysza gorącej wody, należy ją zdjąć wciskając przycisk odczepiania (E1) (rys. 18);
10. Popychając do końca, zaczepić pojemnik na dyszy (rys. 19): urządzenie wyda sygnał dźwiękowy (jeżeli aktywny);
11. Ustawić pokrętko regulacji pianki (D1) na pozycji  (bez pianki);
12. Ustawić filiżankę lub inny pojemnik o minimalnej pojemności 600 ml pod rurką wytwarzania mleka (D3).
13. Przygotować kolejno trzy porcje „Gorącego mleka”:
 - **ESAM42X.4Y:** Wcisnąć  (B5) i wybrać „Gorące mleko”; Następnie potwierdzić, wciskając  (B4).
 - **ESAM42X.8Y:** Wcisnąć  (B11).

Zwróć uwagę:

Po przygotowaniu każdego kolejnego napoju wcisnąć  /  (B2), aby anulować żądanie funkcji clean pojemnika na mleko.

14. Wyjąć pojemnik na mleko.

W tym momencie, ekspres jest gotowy do normalnego użytkowania.

Zwróć uwagę:

- Przy pierwszym użyciu zaparzyć 4-5 kaw espresso celem uzyskania zadowalającego efektu.
- Aby zapewnić lepsze funkcjonowanie urządzenia, zaleca się zainstalowanie filtra zmiękczającego (C4) według wskazówek przedstawionych w rozdziale „15. Filtr zmiękczający” Jeżeli Wasz model nie posiada filtra, można go dostać w Autoryzowanym Centrum Serwisowym firmy De’Longhi.

4. WŁĄCZANIE URZĄDZENIA


Zwróć uwagę:

Przed włączeniem urządzenia należy się upewnić, czy został wciśnięty główny wyłącznik (A9), umieszczony z tyłu (rys. 2).

Przy każdym włączeniu, urządzenie automatycznie wykonuje cykl nagrzewania i płukania, którego nie można przerwać. Będzie gotowe do użycia wyłącznie po zakończeniu takiego cyklu.

Ryzyko oparzenia!


Podczas płukania, z otworów dyszy do kawy (A16) wypływa niewielka ilość gorącej wody, zbieranej do znajdującej się na dole tacki na skropliny (A22). Należy uważać, by nie poparzyć się rozpryskującą się wodą.

- W celu wyłączenia urządzenia nacisnąć na przycisk  (A7) (rys. 9).
- Po zakończeniu nagrzewania, urządzenie automatycznie przeprowadzi płukanie; w ten sposób, oprócz podgrzania bojlera, urządzenie wprowadzi gorącą wodę do wewnętrznych obwodów, aby one zostały podgrzane.

Urządzenie będzie gotowe do użycia, gdy pojawi się strona główna.


5. WYŁĄCZANIE URZĄDZENIA

Przy każdym wyłączeniu, jeżeli wcześniej przygotowano kawę, urządzenie wykonuje automatyczny cykl płukania.

1. W celu wyłączenia urządzenia, nacisnąć na przycisk  (A7) (rys. 9).
2. Jeżeli przewidziano, urządzenie przeprowadzi płukanie i wyłączy się (stand-by).

Zwróć uwagę:

Jeśli urządzenie nie będzie używane przez dłuższy okres czasu, należy je odłączyć od sieci elektrycznej:

1. Wyłączyć urządzenie, wciskając przycisk  (A7) (rys. 9);
2. Wcisnąć wyłącznik główny (A9) znajdujący się z tyłu urządzenia (rys. 2) na pozycję 0.

Uwaga!

Nigdy nie wciskać głównego wyłącznika, gdy urządzenie jest włączone.











6. USTAWIENIA MENU

Menu składa się z 5 pozycji, z których niektóre posiadają pod-grupy:

- Płukanie; - Ustaw temperaturę,
- Język; - Twardość wody,
- Konserwacja:
 - Odkamienianie, - Auto wyłączenie,
 - Zainstaluj filtr, - Oszczędność energ.,
 - (jeżeli filtr został zainstalowany): Wymień filtr, - Sygnał dźwiękowy,
 - (jeżeli filtr został zainstalowany): Wyjmij filtr; - Ustawienia fabryczne;
 - Opróżnianie obwodu; • Statystyki.
- Ogólne:

6.1 Płukanie

Za pomocą tej funkcji można wytworzyć gorącą wodę z dyszy kawy (A16) i dyszy gorącej wody (E), jeżeli założona, w celu mycia i podgrzania wewnętrznego obwodu urządzenia.

















1. Ustawić pojemnik o minimalnej pojemności 200 ml pod dyszą kawy i gorącej wody (rys. 10);
2. Wcisnąć  /  (B2) aby wejść do menu;
3. Wcisnąć strzałki przewijania  /  (B3) lub  /  (B5), dopóki nie wyświetli się żądana pozycja;
4. Wcisnąć  /  (B4): po kilku sekundach, najpierw z dyszy kawy, a następnie z dyszy gorącej wody (jeżeli założona), wypłynie gorąca woda, która umyje i podgrzeje wewnętrzny obwód urządzenia;
5. Aby przerwać funkcję, należy wcisnąć przycisk  /  lub poczekać na automatyczne wyłączenie.

Zwróć uwagę:

- Jeżeli nie stosuje się ekspresu przez dłuższy niż 3-4 dni, przed ponownym użyciem, po jego włączeniu zalecane jest przeprowadzenie 2-3 płukań;
- Jest normalne, że po takiej funkcji, w pojemniku na fusy (A23) znajduje się woda.

6.2 Język

Aby zmienić język na wyświetlaczu (D6), należy:















1. Wcisnąć  /  (B2) aby wejść do menu;
2. Wcisnąć strzałki przewijania  /  (B3) lub  /  (B5), dopóki nie wyświetli się żądana pozycja;
3. Wcisnąć  /  (B4);
4. Wcisnąć strzałki przewijania  /  (B3) lub  /  (B5), dopóki nie wyświetli się żądany język;
5. Wcisnąć  /  (B4): urządzenie powróci do menu;
6. Następnie wcisnąć  /  (B2), aby wyjść z menu.

6.3 Konserwacja

W tej pozycji znajdują się czynności konserwacyjne, których będzie wymagał ekspres podczas całego okresu eksploatacji:

- **Odkamienianie:** Instrukcje dotyczące odkamieniania znajdują się w rozdziale „13. Odkamienianie”.
- **Zainstaluj filtr/Wymień filtr/Wyjmij filtr:** Instrukcje dotyczące instalowania/wymiany/wyjęcia filtra (C4) wskazano w rozdziale „15. Filtr zmiękczający”.
- **Opróżnianie obwodu:**

Aby wybrać czynność, postępować w następujący sposób:

1. Wcisnąć  /  (B2), aby wejść do menu;
2. Wcisnąć strzałki przewijania  /  (B3) lub  /  (B5), dopóki nie wyświetli się napis „Konserwacja”;
3. Wcisnąć  /  (B4);
4. Wcisnąć strzałki przewijania  /  (B3) lub  /  (B5), dopóki nie wyświetli się żądana pozycja;
5. Wcisnąć  /  , aby dokonać wyboru;

6. Wcisnąć / , aby potwierdzić lub / , aby powrócić do poprzedniej strony;
Zastosować się do wskazanej procedury:
7. Wyjąć i opróżnić pojemnik na fusy po kawie (A23). Wcisnąć / ;
8. Opróżnić tackę na skropliny (A22) i włożyć ją wraz z pojemnikiem na fusy i kratką (A21). Wcisnąć / ;
9. Umieścić pojemnik pod dyszą kawy (A16) i dyszą gorącej wody (E). Wcisnąć / ;
10. Urządzenie przeprowadzi płukanie przez dyszę kawy;
11. Wyjąć zbiornik (A12), całkowicie go opróżnić, następnie wcisnąć / ;
12. (Jeżeli jest zainstalowany filtr) Wyjąć filtr (C4) ze zbiornika, następnie wcisnąć / ;
13. Włożyć zbiornik i wcisnąć / ;
14. Poczekać, aż urządzenie wykona opróżnianie (Uwaga: z dysz wypływa gorąca woda!). W miarę jak obwód opróżnia się, hałas urządzenia może się nasilić: jest to zupełnie normalne.
15. Wyjąć, opróżnić i założyć tackę na skropliny, następnie wcisnąć / ;
16. Po zakończeniu sekwencji, wcisnąć / . Urządzenie wykona wyłącznie.

Zwróć uwagę:

Przed kolejnym włączeniem urządzenie wymaga napełnienia obwodu: śledzić wskazówki od punktu 3 punktu „3. Pierwsze uruchomienie urządzenia”.

6.4 Ogólne

W tej pozycji znajdują się ustawienia umożliwiające spersonalizowanie podstawowych funkcji urządzenia:

1. Wcisnąć / (B2), aby wejść do menu;
2. Wcisnąć strzałki przewijania / (B3) lub / (B5), dopóki nie wyświetli się napis „Ogólne”;
3. Wcisnąć / (B4), aby potwierdzić;
4. Wcisnąć strzałki przewijania / lub / dopóki nie wyświetli się żądana pozycja:

Ustawianie temperatury:

Jeżeli chce się zmienić temperaturę wody do przygotowania kawy, należy postępować w następujący sposób:

- Wcisnąć / (B4). Na wyświetlaczu (D6) pojawi się aktualnie ustawiona wartość i miga wartość „Nowy”;
- Wybrać nową wartość do ustawienia za pomocą strzałek przewijania / (B3) lub / (B5);
- 5. Po wybraniu żądanej pozycji (niska, średnia, wysoka), wcisnąć / .

Urządzenie powróci do poprzedniej strony.

Zwróć uwagę:

Zmiana temperatury jest bardziej skuteczna w dużych napojach.

Twardość wody

Instrukcje dotyczące określenia i zaprogramowania twardości wody znajdują się w rozdziale „16. Programowanie twardości wody”.

Auto wyłączanie (stand-by):

Można ustawić godzinę automatycznego wyłączania, aby urządzenie wyłączyło się po 15 lub 30 minutach, lub po 1, 2, 3 godzinach nieużywania

- Wcisnąć / (B4). Na wyświetlaczu (B1) pojawia się aktualnie ustawiona wartość i miga wartość „Nowy”;
- Wybrać nową wartość do ustawienia za pomocą strzałek przewijania / (B3) lub / (B5);
- Po wybraniu żądanej wartości (15 min, 30 min, 1 godz. 2 lub 3 godz) wcisnąć / .

Urządzenie powróci do poprzedniej strony.

Oszczędność energetyczna:

Aby wyłączyć lub włączyć tryb „Oszczędność energ”, należy postępować w następujący sposób:

- Wcisnąć / (B4). Na wyświetlaczu (D6) jest wskazywany zarówno bieżący stan („Aktywny” lub „Nieaktywny”), jak również czynność, która zostanie potwierdzona za pomocą / („Wyłączyć?” lub „Włączyć?”);
- Wcisnąć / , aby dezaktywować lub uaktywnić funkcję.

Urządzenie powróci do poprzedniej strony.

Zwróć uwagę:

- gdy funkcja jest aktywna, na wyświetlaczu pojawia się symbol „ECO”.
- W trybie oszczędności energii ekspres może wymagać kilku sekund zanim zaparzy pierwszą kawę lub pierwszy napój na bazie mleka, ponieważ musi się nagrzać.
- Jeżeli pojemnik na mleko (D) jest założony, funkcja „Oszczędność energ.” nie działa.

Sygnal dźwiękowy:

Za pomocą tej funkcji włącza się lub wyłącza sygnal dźwiękowy. Należy postępować następująco:

- Wcisnąć / (B4). Na wyświetlaczu (D6) jest wskazywany zarówno bieżący stan („Aktywny” lub „Nieaktywny”), jak również czynność, która zostanie potwierdzona za pomocą / („Wyłączyć?” lub „Włączyć?”);
- Wcisnąć / , aby dezaktywować lub uaktywnić funkcję.


Urządzenie powróci do poprzedniej strony.


Napoje ustawione fabrycznie

Dzięki tej funkcji można powrócić do ustawień fabrycznych wszystkich lub pojedynczych napojów, które zostały spersonalizowane.

- Wcisnąć / (B4). Na wyświetlaczu (D6) pojawią się spersonalizowane napoje i napis „Wszystkie”;
- Wybrać „Wszystkie” jeżeli chce się powrócić do ustawienia smaku i ilości według wartości fabrycznych dla wszystkich



napojów lub wybrać żądany napój, następnie wcisnąć ;


- Aby powrócić do ustawień fabrycznych, wcisnąć .
- Urządzenie potwierdzi przywrócenie ustawień i powróci do poprzedniej strony.

Przystąpić do przywrócenia ustawień kolejnego napoju lub wcisnąć  (B2), aby wyjść z menu.

Ustawienia fabryczne:










Za pomocą takiej funkcji są przywracane wszystkie ustawienia urządzenia i napojów (z wyjątkiem języka, pozostaje język wybrany przy pierwszym uruchomieniu).


4. Wcisnąć  (B4);
4. Wcisnąć  , aby przywrócić wszystkie ustawienia;
6. Urządzenie potwierdzi przywrócenie ustawień i powróci do poprzedniej strony.

Wcisnąć  (B2), aby wyjść z menu.

6.5 Statystyki

W tej funkcji są wyświetlane dane statystyczne urządzenia. Aby je wyświetlić, należy:








1. Wcisnąć  (B2) aby wejść do menu;
2. Wcisnąć strzałki przewijania  /  (B3) lub  (B5), dopóki nie wyświetli się napis „Statystyki”;
3. Wcisnąć  (B4): na wyświetlaczu (D6) pojawią się dane statystyczne urządzenia: przeglądać pozycje strzałkami  /  lub ;
4. Wcisnąć  , aby wyjść.

Aby powrócić na stronę główną, ponownie wcisnąć .



7. PRZYGOTOWANIE KAWY

7.1 Tymczasowa zmiana aromatu kawy

Aby tymczasowo spersonalizować aromat kawy w przepisach automatycznych, wcisnąć  (B4):

 my	Własny (jeżeli zaprogramowany) / Standard
	BARDZO ŁAGODNY
	ŁAGODNY
	NORMALNY
	MOCNY
	BARDZO MOCNY
	(patrz „7.3 Przygotowanie kawy z kawy mielonej”)

Zwróć uwagę:












- Zmiana smaku nie zostanie zapisana i przy kolejnym automatycznym wytworzeniu urządzenie wybierze ustawienia początkowe ( my).
- Jeżeli po kilku sekundach od tymczasowego spersonalizowania aromatu urządzenie nie zaparzy napoju, nastąpi powrót do ustawień początkowych ( my).

7.2 Przygotowanie automatycznych przepisów przy użyciu kawy w ziarnach

Uwaga!

Nie używać zielonych, karmelizowanych lub kandyzowanych ziaren kawy, ponieważ mogą się przykleić do młynka i sprawić, że nie będzie się nadawał do użytku.

1. Wsypać kawę w ziarnach do odpowiedniego pojemnika (A1) (rys. 10);
2. Pod otworami dyszy kawy należy ustawić (A16):
 - 1 filizankę, jeżeli chce się przygotować 1 kawę (rys. 11);
 - 2 filizanki, jeżeli chce się przygotować 2 kawy (patrz uwaga na końcu punktu).
3. Obniżyć dyszę, aby znalazła się jak najbliżej filizanki: w ten sposób uzyska się lepszą piankę (rys. 12);
4. Wybrać żądany rodzaj kawy:

Napoje z kawą wybierane bezpośrednio			
Przepis	Ilość	Ilość możliwa do zaprogramowania	Ustalony smak
 Espresso (B6)	≈ 40 ml	od ≈30 do ≈ 80ml	
 Coffee (B7)	≈ 180 ml	od ≈100 do ≈240 ml	
Tylko w modelu ESAM42X.8Y			
 Long (B10)	≈ 160 ml	od ≈115 do ≈250 ml	
Napoje z kawą możliwe do wyboru z  (B5) i potwierdzając  (B4)			
Ristretto	≈ 30 ml	od ≈20 do ≈40 ml	
Espresso Lungo	≈ 120 ml	od ≈80 do ≈180 ml	
Doppio+	≈ 120 ml	od ≈80 do ≈180 ml	

Napoje z kawą wybierane bezpośrednio			
2 Espresso	≈ 40 ml na 2 filiżanki	--	
2 Ristretto	≈ 30 ml na 2 filiżanki	--	
2 Espresso Lungo	≈ 120 ml na 2 filiżanki	--	
Long * (tylko w modelu ESAM42X.4Y)	≈ 160 ml	od ≈115 do ≈250 ml	

5. Rozpoczyna się wytwarzanie i na wyświetlaczu (D6) pojawia się wybrany napój oraz pasek postępu, który wypełnia się w miarę przygotowywania kawy.

Zwróć uwagę:

- Można równocześnie przygotować 2 filiżanki kawy RISTRETTO, ESPRESSO, ESPRESSO LUNGO wciskając „X2” (B5) podczas przygotowywania jednego napoju (napis jest wyświetlany przez kilka sekund na początku przygotowywania).
- Gdy ekspres przygotowuje kawę, można w dowolnym momencie przerwać jej wytwarzanie wciskając „STOP”- / (B5) lub / (B2).
- Po zakończeniu wytwarzania, jeżeli chce się zwiększyć ilość kawy w filiżance, wystarczy wcisnąć (przez 3 sekundy) „EXTRA” - (B4) . Po osiągnięciu żądanej ilości, przerwać wytwarzanie, wciskając „STOP”- / (B5).

Po zakończeniu parzenia, urządzenie jest gotowe do kolejnego użycia.

Zwróć uwagę:

- Podczas użycia, na wyświetlaczu mogą się pojawić komunikaty (Napełnij zbiornik, Opróżnij pojemnik na fusy itp.), których znaczenie opisano w rozdziale „18. Rozwiązywanie problemów”.
- Aby uzyskać bardziej gorącą kawę, skonsultować punkt „7.5 Porady w celu uzyskania kawy o wyższej temperaturze”.
- Jeżeli kawa wypływa kroplą za kroplą, jest zbyt słaba, z małą pianką lub jest zbyt zimna, należy przeczytać wskazówki podane w rozdziale „18. Rozwiązywanie problemów”.
- Aby spersonalizować napoje według własnych upodobań, skonsultować rozdział „10. Programowanie i wybór”.

7.3 Przygotowanie kawy z kawy mielonej

Uwaga!

- Nie wsyypać kawy mielonej do wyłączanego urządzenia, aby jej w nim nie rozsyłać i nie zabrudzić ekspresu. W takim przypadku ekspres mógłby ulec uszkodzeniu.
- Wsyypać zawsze tylko 1 płaską miarkę kawy (C2), w przeciwnym wypadku wnętrze urządzenia mogłoby się zabrudzić lub zapchać lejek (A4).
- Używając kawy mielonej, można jednorazowo przygotować tylko jedną filiżankę kawy.

1. Kilkakrotnie wcisnąć przycisk / (B4), dopóki na wyświetlaczu (D6) nie pojawi się „”;
2. Upewnić się, że lejek nie jest zapchany, następnie wysypać jedną płaską miarkę kawy mielonej;
3. Ustawić filiżankę pod otworem dyszy kawy (A16) (rys. 12);
4. Wybrać żądany rodzaj kawy:


Przepis	Ilość
Espresso (B6)	≈ 40 ml
Coffee (B7)	≈ 180 ml
Tylko w modelu ESAM42X.8Y	
Long (B10)	≈ 160 ml
Napoje z kawą możliwe do wyboru z (B5) i potwierdzając / (B4)	
Ristretto	≈ 30 ml
Espresso Lungo	≈ 120 ml
Napoje z kawą możliwe do wyboru z (B5)	
Long * (tylko w modelu ESAM42X.4Y)	≈ 160 ml

5. Rozpoczyna się wytwarzanie i na wyświetlaczu pojawia się wybrany napój oraz pasek postępu, który wypełnia się w miarę przygotowywania kawy.

Zwróć uwagę:

Po zakończeniu wytwarzania, jeżeli chce się zwiększyć ilość kawy w filiżance, wystarczy wcisnąć (przez 3 sekundy) „EXTRA” - (B5) . Po osiągnięciu żądanej ilości, przerwać wytwarzanie wciskając / (B3) .

Uwaga! Przygotowując kawę LONG

W połowie przygotowywania, maszyna wymaga wspania nowej płaskiej miarki kawy mielonej: kontynuować i wcisnąć  (B4).

Zwróć uwagę:

- Jeśli tryb "Oszczędność energet." jest aktywny, wytwarzanie pierwszej kawy może wymagać kilku sekund.
- Podczas użycia, na wyświetlaczu mogą się pojawić komunikaty (Napełnij zbiornik, Opróżnij pojemnik na fusy itp.), których znaczenie opisano w rozdziale „18. Rozwiązywanie problemów”.
- Aby uzyskać bardziej gorącą kawę, skonsultować punkt „7.5 Porady w celu uzyskania kawy o wyższej temperaturze”.
- Jeżeli kawa wypływa kropla za kroplą, jest zbyt słaba, z małą pianką lub jest zbyt zimna, należy przeczytać wskazówki podane w rozdziale „18. Rozwiązywanie problemów”.

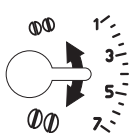
7.4 Regulacja młynka do kawy

Nie należy regulować młynka do kawy, przynajmniej początkowo, ponieważ jest on fabrycznie ustawiony na odpowiednie wytwarzanie kawy.

Jeżeli jednak, po zaparzeniu pierwszych kaw okaże się, że wytwarzanie kawy jest zbyt słabe i z małą ilością pianki lub jest wytwarzana zbyt wolno (kropla za kroplą), należy poprawić ustawienie przy pomocy pokrętła regulacji stopnia zmielenia kawy (A8) (rys. 13).

Zwróć uwagę:

Pokrętło regulacji może być używane wyłącznie podczas pracy młynka do kawy, na początkowym etapie przygotowywania napojów na bazie kawy.



Jeżeli kawa wypływa zbyt wolno lub nie wypływa wcale, przekręć pokrętło zgodnie z kierunkiem ruchu wskazówek zegara o jeden przeskok w stronę numeru 7.

Natomiast, aby uzyskać wytwarzanie mocniejszej kawy oraz poprawić wygląd pianki, przekręć je w kierunku przeciwnym do kierunku ruchu wskazówek zegara o jeden przeskok do 1 (nie więcej niż jeden przeskok na raz, w przeciwnym wypadku kawa może wypływać kroplami).

Efekt tej zmiany widoczny jest dopiero po przygotowaniu co najmniej 2 kolejnych kaw. Jeżeli po takiej regulacji nie uzyska siężądanego rezultatu, konieczne będzie powtórzenie korekty, obracając pokrętło o jeden przeskok.

7.5 Porady w celu uzyskania kawy o wyższej temperaturze

Aby uzyskać bardziej gorącą kawę zaleca się:




- przeprowadzić płukanie wybierając funkcję „Płukanie” w menu ustawień (punkt „6.1 Płukanie”);

- ogrzać gorącą wodą filizanki za pomocą funkcji gorącej wody (patrz rozdział „11. Wytwarzanie gorącej wody”);
- zwiększyć temperaturę kawy w menu „Ustawienia” (patrz punkt „6.4 Ogólne”). Zmiana temperatury jest bardziej skuteczna w dużych napojach.


















8. KARAFKA KAWY

Taki napój, na bazie kawy espresso, jest lekki i zrównoważony smakowo, posiada cienką warstwę pianki i jest idealny do picia w towarzystwie.

1. Ustawić karafkę (A16) pod dyszą kawy (rys. 14): należy uwzględnić możliwą do wytworzenia ilość, czyli:


Liczba filizanek	Ilość (ml)
	≈ 250
	≈ 500
	≈ 750

ESAM45X.8Y: Użyć karafki znajdującej się w wyposażeniu (C6).

2. Wcisnąć  (B5);
3. Wcisnąć  /  (B3) lub  / , dopóki nie wyświetli się nazwa napoju;
4. Potwierdzić wciskając  (B4);
5. Wcisnąć  /  (B3) lub  / , aby wybrać liczbę filizanek;
6. Potwierdzić wciskając  ;
7. Wcisnąć  /  (B3) lub  / , aby wybrać aromat;
8. Potwierdzić wciskając  lub  ;
9. Po kilku sekundach, urządzenie automatycznie rozpocznie przygotowywanie napoju.

Po zakończeniu parzenia, urządzenie jest gotowe do kolejnego użycia.

Zwróć uwagę:

-  / ESC (B2): wcisnąć , jeżeli chce się całkowicie przerwać przygotowywanie i powrócić do stanu gotowy do użytku;

OSTRZEŻENIE:

Po przygotowaniu karafki kawy, przed przygotowaniem kolejnego napoju poczekać 5 minut, aż ekspres ostygnie. Ryzyko przegrzania!

9. PRZYGOTOWYWANIE NAPOJÓW Z MLEKIEM

Zwróć uwagę:

Aby uniknąć słabo spienionego mleka lub pianki z dużymi pęcherzykami, zawsze czyścić pokrywkę mleka (D1) i rurkę gorącej wody (A15) jak wskazano w punktach „9.4 Czyszczenie pojem-

nika na mleko po każdym użyciu”, „12.10 Czyszczenie pojemnika na mleko (D)” i „12.11 Czyszczenie rurki gorącej wody”.

9.1 Napełnić i założyć pojemnik na mleko




1. Wcisnąć przyciski odczepiania (D4) i podnieść pokrywkę pojemnika na mleko (D1) (rys. 15);
2. Napełnić pojemnik (D6) wystarczającą ilością mleka, nie przekraczając wskazanego na nim wskaźnika MAX (rys. 16);
3. Upewnić się, że rurka zanurzana w mleku (D5) jest dobrze włożona do swojego gniazda znajdującego się na dnie pokrywki pojemnika na mleko (rys. 17), wsuwając ją do końca;
4. Ponownie założyć pokrywkę na pojemnik na mleko;
5. Jeżeli jest założona dysza gorącej wody (E), zdjąć ją wciskając przycisk odczepiania (E1) (rys. 18);
6. Popychając do końca, zaczeplić pojemnik na rurce (A15) (rys. 19): urządzenie wyda sygnał dźwiękowy (jeżeli aktywny);
7. Ustawić wystarczająco dużą filiżankę pod otworami dyszy kawy (A16) i pod rurką do wytwarzania spienionego mleka (D3);
8. Śledzić wskazówki przedstawione dla każdej konkretnej funkcji.

Zwróć uwagę:

- Aby uzyskać bardziej gęstą i obfitą piankę, należy użyć mleka odtłuszczonego lub półtłustego prosto z lodówki (około 5° C).
- Ilość pianki może być różna i zależy od:
 - rodzaju mleka lub napoju roślinnego;
 - stosowanej marki;
 - składników i wartości odżywczych.
- Jeżeli tryb „Oszczędność energii” jest aktywny, wytwarzanie napoju może wymagać kilku sekund.







9.2 Wyregulować ilość pianki

Przekręcając pokrętkę regulowania pianki (D2), ustawia się ilość pianki, która zostanie wytworzona podczas przygotowywania napojów na bazie mleka.






Pozycja pokrętki	Opis	Zalecana do...
	Bez pianki	GORĄCE MLEKO (niespienione) / CAFFELATTE
	Mało pianki	LATTE MACCHIATO/ FLAT WHITE*
	Max ilość pianki	CAPPUCCINO/ CAPPUCCINO+* / GORĄCE MLEKO (spienione)

* (tylko w modelu ESAM42X.8Y)

9.3 Automatyczne przygotowywanie napojów mlecznych

1. Napełnić i zaczeplić pojemnik na mleko (D), jak wskazano wcześniej;
 2. Wybrać żądany napój:
Wybór bezpośredni:
 -  : Cappuccino (B8)
 -  : Latte Macchiato (B9)
 -  : Milk (B11) (*ESAM42X.8Y - Gorące mleko)
- Możliwe do wybrania poprzez wciśnięcie**  (B5) **i potwierdzenie**  /  (B4):
- Flat white (* tylko w modelu ESAM42X.8Y)
 - Cappuccino+ (* tylko w modelu ESAM42X.8Y)
 - Gorące mleko (*ESAM42X.4Y - Milk)
3. Po kilku sekundach, urządzenie rozpocznie automatyczne wytwarzanie i na wyświetlaczu pojawi się obrazek wybranego napoju oraz pasek postępu, który będzie się wypełniał w miarę przygotowywania;
 4. Po wydaniu mleka urządzenie automatycznie przygotuje kawę (w napojach, które jej wymagają).

Zwróć uwagę:

-  /  (B2): wcisnąć, jeżeli chce się całkowicie przerwać przygotowywanie i powrócić do strony głównej.
- „STOP”  /  (B3) : wcisnąć, aby przerwać wytwarzanie mleka lub kawy i przejść do kolejnego etapu (jeżeli przewidziany) przygotowywania napoju.
- Po zakończeniu wytwarzania, jeżeli chce się zwiększyć ilość kawy w filiżance, wcisnąć przycisk odpowiadający „EXTRA” -  (B5).
- Nie pozostawiać na długo naczynia z mlekiem poza lodówką: im wyższa jest temperatura mleka (idealna to 5°C), tym jakość pianki jest gorsza.
- Istnieje możliwość spersonalizowania napojów (patrz rozdział „10. Programowanie i wybór”).




9.4 Czyszczenie pojemnika na mleko po każdym użyciu

Po każdym użyciu funkcji z zastosowaniem mleka, należy wyčyszczyć pokrywkę spieniacza do mleka:

1. Pozostawić pojemnik na mleko (D) w urządzeniu (nie jest konieczne jego opróżnienie);
2. Umieścić filiżankę lub inny pojemnik pod rurką wytwarzania spienionego mleka;
3. Przekręcić pokrętkę regulacji pianki (D2) na „CLEAN” (rys. 20): na wyświetlaczu pojawi się pasek postępu, który wypełnia się w miarę postępowania czynności oraz napis „Czyszczenie w toku”. Czyszczenie kończy się automatycznie;
4. Ustawić pokrętkę regulacji na jedną z pozycji stopnia regulacji pianki;



















5. Zdjąć pojemnik na mleko i wyczyścić gąbką rurkę pary (A15) (rys. 21).



Zwróć uwagę:





- Jeżeli chce się przygotować kilka filiżanek napojów mlecznych, po przygotowaniu ostatniego napoju należy wyczyścić pojemnik na mleko: aby powrócić do menu głównego wcisnąć  /  (B2), gdy pojawi się komunikat żądania.
- Jeżeli nie wykona się czyszczenia, na wyświetlaczu pojawi się symbol  przypominający o konieczności wyczyszczenia pojemnika na mleko.
- Pojemnik może być przechowywany w lodówce.
- W niektórych przypadkach, aby wykonać czyszczenie, należy poczekać na nagrzanie się ekspresu.

10. PROGRAMOWANIE I WYBÓR

W „” menu można zaprogramować napoje według własnego uznania.

1. Wcisnąć  /  (B3);
2. Wcisnąć strzałki przewijania  /  (B3) lub  /  (B5), dopóki nie wyświetli się żądany napój;
3. Wcisnąć  /  (B4), aby wybrać napój;
4. • **Napój z kawą:** na wyświetlaczu (D6) pojawi się napis „Zaprogramuj aromat”: wcisnąć strzałki przewijania  /  lub  /  do momentu wybrania żądanego aromatu. Wcisnąć  / , aby potwierdzić wybór: rozpocznie się przygotowywanie i na wyświetlaczu pojawi się napis „Program kawy” oraz pasek, który będzie się wypełniał w miarę postępowania wytwarzania: po uzyskaniu w filiżance żądanej ilości wcisnąć  /  (STOP).
- **Napój mleczny:** po wybraniu i potwierdzeniu aromatu, rozpoczyna się przygotowywanie i na wyświetlaczu pojawi się „Program mleka” oraz pasek, który będzie się wypełniał w miarę postępowania wydawania mleka: po uzyskaniu żądanej ilości wcisnąć lub  / .

Urządzenie rozpoczyna przygotowanie kawy: wcisnąć lub  / , aby przerwać wytwarzanie w momencie, gdy zostanie zaparzona żądana ilość kawy.

5. Zapisać zaprogramowaną ilość wciskając  /  (w przeciwnym wypadku wcisnąć  /  (B2)).
6. „Parametry zapisane” lub „Parametry niezapisane”. Urządzenie jest gotowe do ponownego użycia.











Zwróć uwagę:

- Gdy osiągnięte się minimalną zaprogramowaną ilość, na wyświetlaczu pojawi się napis „STOP”.
- „STOP”: wcisnąć odpowiedni przycisk, aby przerwać wytwarzanie mleka lub kawy i przejść do kolejnego etapu (jeżeli przewidziany) przygotowywania napoju.
- Po zakończeniu wytwarzania, jeżeli chce się zwiększyć ilość kawy w filiżance, wcisnąć przycisk odpowiadający „EXTRA”

11. WYTWARZANIE GORĄCEJ WODY

Uwaga! Ryzyko oparzenia.

Podczas wytwarzania gorącej wody nie zostawiać urządzenia bez nadzoru.

1. Sprawdzić, czy dysza gorącej wody (E) jest prawidłowo założona na rurce gorącej wody (A15);
2. Ustawić pojemnik pod dyszą (możliwie jak najbliżej, aby uniknąć jej rozpryskiwania) (rys. 7);
3. Wcisnąć  /  (B5) i przeglądać napoje w menu, wciskając strzałki przewijania  /  (B3) lub  /  (B5), dopóki nie wyświetli się napis „Gorąca woda”;
4. Wcisnąć  /  (B4): na wyświetlaczu pojawia się pasek postępu, który wypełnia się w miarę przygotowywania kawy;
5. Urządzenie wydaje gorącą wodę, następnie automatycznie przerywa wytwarzanie. Aby ręcznie przerwać wytwarzanie gorącej wody wcisnąć  /  (STOP).

Zwróć uwagę:

- Jeżeli tryb „Oszczędność energetyczna” jest aktywny, wytwarzanie gorącej wody może wymagać kilku sekund oczekiwania.
- Można spersonalizować ilość wytworzonej wody (patrz punkt „10. Programowanie i wybór”).

12. CZYSZCZENIE

12.1 Czyszczenie ekspresu

Należy okresowo myć następujące części ekspresu:

- wewnętrzny obwód;
- pojemnik na fusy (A23);
- tackę na skropliny (A22) i kratkę tacki (A21);
- zbiornik na wodę (A12);
- otwory dyszy kawy (A16);
- lejek do wysypywania kawy mielonej (A4);
- automat zaparzający (A17), dostępny po otwarciu drzwi-
czek serwisowych (A14);
- pojemnik na mleko (D);
- rurkę gorącej wody (A15);
- dyszę gorącej wody

Uwaga!

- Do czyszczenia urządzenia nie używać rozpuszczalników, ściernych środków czyszczących lub alkoholu. Do czyszczenia automatycznych ekspresów firmy De’Longhi nie jest konieczne stosowanie środków chemicznych.
- Nie wolno myć w zmywarce do naczyń elementów ekspresu, z wyjątkiem kratki tacki (A21) i pojemnika na mleko (D).
- Do usuwania kamienia osadowego lub osadów z kawy nie należy używać metalowych przedmiotów, mogłyby one zarysować metalowe lub plastikowe powierzchnie.

12.2 Czyszczenie wewnętrznego obwodu urządzenia

Po okresach nieużytkowania trwających dłużej niż 3-4 dni, przed ponownym użyciem zaleca się włączenie urządzenia i wykonanie:

- 2-3 płukań (patrz punkt „6.1 Płukanie”);
- wytworzenie gorącej wody przez kilka sekund (rozdział „11. Wytwarzanie gorącej wody”).

Zwróć uwagę:

Jest normalne, że po takim czyszczeniu, w pojemniku na fusy (A23) znajduje się woda.

12.3 Czyszczenie pojemnika na fusy

Wyświetlacz wskazuje, że pojemnika na fusy (A23) jest pełny. Dopóki pojemnik na fusy nie zostanie wyczyszczony, urządzenie nie może przygotować kawy. Po upływie 72 godzin od pierwszego przygotowania, urządzenie sygnalizuje konieczność opróżnienia pojemnika nawet, jeżeli nie jest pełny (aby urządzenie mogło odliczyć 72 godziny, nie należy go nigdy wyłączać, ustawiając wyłącznik główny na poz. 0).

Aby przeprowadzić czyszczenie (gdy ekspres jest wyłączony):

- Otworzyć drzwiczki serwisowe (A14) na przedniej części urządzenia (rys. 22), wyjąć tackę na skropliny (A22) (rys. 23), opróżnić ją i wyczyścić.
- Opróżnić i dokładnie wyczyścić pojemnik na fusy uważając, aby usunąć wszystkie nagromadzone na dnie pozostałości: pędzelek znajdujący się w wyposażeniu posiada łopatkę idealnie nadającą się do takiej czynności.

Uwaga!

Gdy wyjmuje się tackę na skropliny obowiązkowo **jest każdorazowo** opróżnienie pojemnika na fusy, nawet, jeśli nie jest pełny. Jeżeli czynność ta nie zostanie wykonana, może się zdarzyć, że podczas przygotowywania kolejnych kaw, pojemnik na fusy wypełni się nadmiernie i ekspres się zablokuje.

12.4 Czyszczenie tacki na skropliny i kratki tacki

Tacka na skropliny (A22) wyposażona jest w pływakowy wskaźnik poziomu (A20) (czerwony) znajdującej się w nim wody (rys. 24). Zanim wskaźnik wydobędzie się z podstawki na filiżanki (A19), należy koniecznie opróżnić i wyczyścić tackę, w przeciwnym wypadku woda może wyciekać i uszkodzić urządzenie, blat lub otaczającą strefę.

W celu wyjęcia tacki na skropliny:

1. Otworzyć drzwiczki serwisowe (A14) (rys. 22);
2. Wyjąć tackę na skropliny i pojemnik na fusy (A23) (rys. 23);
3. Wyjąć podstawkę na filiżanki, kratkę tacki (A21), opróżnić tackę na skropliny i pojemnik na fusy, a następnie je umyć: kratkę tacki można umyć w zmywarce;
4. Ponownie włożyć tackę na skropliny z kratką oraz pojemnik na fusy.

5. Zamknąć drzwiczki serwisowe.

12.5 Czyszczenie wnętrza urządzenia

Niebezpieczeństwo porażenia prądem!

Przed przystąpieniem do czyszczenia wewnętrznych części należy wyłączyć urządzenie (patrz rozdział „5. Wyłączanie urządzenia”) i odłączyć je od sieci elektrycznej. Nigdy nie zanurzać urządzenia w wodzie.

1. Okresowo sprawdzać (raz w miesiącu), czy wnętrze urządzenia (dostępne po wyjęciu tacki na skropliny) (A22) nie jest zabrudzone. W razie potrzeby, usunąć osady z kawy przy pomocy pędzelka (C5) znajdującego się w wyposażeniu i gąbki;
2. Przy pomocy odkurzacza usunąć wszelkie pozostałości (rys. 25).

12.6 Czyszczenie zbiornika na wodę

1. Okresowo (mniej więcej raz w miesiącu) i zawsze po wymianie filtra zmiękczonego (C4), (jeżeli przewidziano) wyczyścić zbiornik na wodę (A12) za pomocą wilgotnej szmatki i odrobiny delikatnego środka czyszczącego;
2. Wyjąć filtr (C4) (jeśli obecny) i przepłukać go pod bieżącą wodą;
3. Ponownie zamontować filtr (jeśli przewidziany), napełnić zbiornik świeżą wodą i ponownie go założyć;
4. (tylko w modelach z filtrem zmiękcżającym). Wytworzyć około 100 ml wody w celu uaktywnienia filtra.

12.7 Czyszczenie otworów dyszy kawy

1. Za pomocą gąbki lub szmatki okresowo czyścić otwory dyszy kawy (A16) (rys. 26A);
2. Sprawdzić, czy nie są zapchane. W razie potrzeby, usunąć osady z kawy przy pomocy wykałaczki (rys. 26B).

12.8 Czyszczenie lejka do wsypany kawy mielonej

Okresowo (mniej więcej raz w miesiącu) czyścić lejek do wsypania kawy mielonej (A4). Należy postępować następująco:

1. Otworzyć pokrywkę (A3);
2. Wyjąć lejek (rys. 27) i wyczyścić go pędzelkiem znajdującym się w wyposażeniu (C5);
3. Jeżeli konieczne, wyczyścić lejek gorącą wodą i płynem do mycia naczyń lub w zmywarce;
4. Ponownie włożyć lejek na miejsce;
5. Zamknąć pokrywkę.

12.9 Czyszczenie automatu zaparzającego

Automat zaparzający należy czyścić przynajmniej raz w miesiącu.

Uwaga!

Nie należy wyjmować automatu zaparzającego, gdy urządzenie jest włączone.

1. Upewnić się, że ekspres właściwie wykonał wyłączenie (patrz „5. Wyłączenie urządzenia”);
2. Otworzyć drzwiczki serwisowe (A14) (rys. 22);
3. Wyjąć tackę na skropliny (A22) i pojemnik na fusy (A23) (rys. 23);
4. Wcisnąć dwa czerwone przyciski zwalniające i równocześnie wyjąć automat zaparzający na zewnątrz (rys. 28);

Uwaga!

PLUKAĆ WYŁĄCZNIE WODĄ

NIE UŻYWAĆ ŚRODKÓW CZYSZCZĄCYCH I NIE WKŁADAĆ DO ZMYWARKI

Czyścić automat zaparzający bez użycia środków czyszczących, ponieważ mogą go uszkodzić.

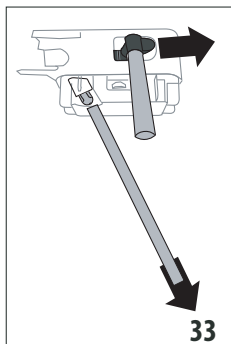
5. Zanurzyć automat zaparzający w wodzie na ok. 5 minut, a następnie opłukać pod kranem;
6. Po wyczyszczeniu, ponownie założyć automat zaparzający wkładając go do wspornika i na sworzeń znajdujący się na dole (fig. 29); następnie wcisnąć napis PUSH, dopóki nie usłyszysz się kliknięcia przymocowania (rys. 30);

Zwróć uwagę:

Jeżeli zamocowanie automatu zaparzającego sprawia trudności, należy (przed jego założeniem) doprowadzić go do właściwych rozmiarów równocześnie mocno naciskając na niego od dołu i od góry (rys. 31).

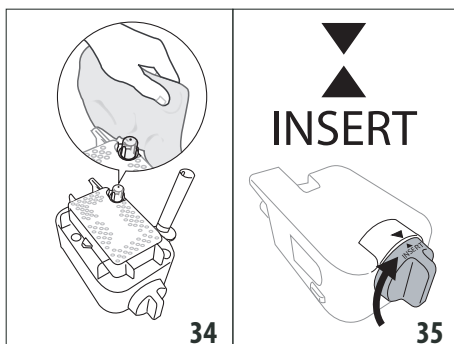
7. Po założeniu automatu zaparzającego należy się upewnić, że obydwa czerwone przyciski zaskoczyły na zewnątrz (rys. 32).
8. Założyć tackę na skropliny i pojemnik na fusy.
9. Zamknąć drzwiczki serwisowe.

12.10 Czyszczenie pojemnika na mleko (D)

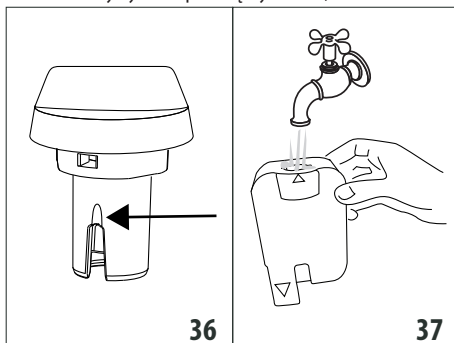


Czyścić pojemnik na mleko po każdym przygotowaniu mleka, jak opisano poniżej:

1. Wcisnąć przyciski odczepiania (D4) i zdjąć pokrywkę (D1), podnosząc ją (rys. 16);
2. Wyjąć rurkę wytwarzania mleka (D3) i rurkę zanurzaną w mleku (D5) (rys. 33);
3. Upewnić się, że otwór łącznika rurki zanurzonej w mleku (D7) nie jest zatkany (rys. 34);



4. Przekręcić zgodnie z ruchem wskazówek zegara pokrętkę regulacji pianki (D2) na pozycję „INSERT” (rys. 35) i ściągnąć;
5. Starannie umyć wszystkie elementy w ciepłej wodzie z delikatnym środkiem czyszczącym. Wszystkie komponenty i pojemnik można myć w zmywarce, ale umieszczając je wyłącznie w górnym koszu;
6. Zachować szczególną ostrożność, aby w nacięciu i w kanaliku pod pokrętkiem (rys. 36) nie zostały resztki po mleku: ewentualnie wyczyścić za pomocą wykałaczki;




7. Wypłukać wewnątrz gniazda na pokrętkę regulacji pianki pod bieżącą wodą (rys. 37) i otwór zaczepu spieniacza do mleka;
8. Sprawdzić również, czy rurka zanurzana w mleku i rurka do wytwarzania mleka nie są zatkane resztkami mleka;
9. Ponownie zamocować pokrętkę tak, aby strzałka odpowiadała napisowi „INSERT”, zamocować rurkę do wytwarzania mleka i rurkę zanurzaną w mleku;
10. Założyć pokrywkę na pojemniku na mleko.

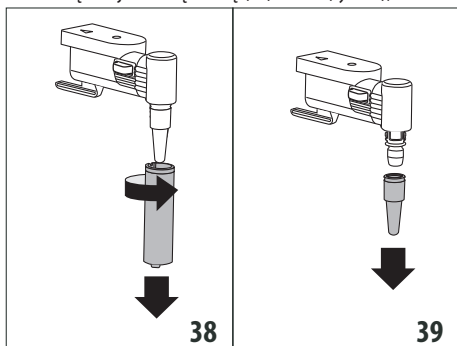
12.11 Czyszczenie rurki gorącej wody

Od czasu do czasu czyścić rurkę (A15) gąbką, usuwając ewentualne zabrudzenia z uszczelke (rys. 21).

12.12 Czyszczenie dyszy gorącej wody

Od czasu do czasu oczyścić dyszę gorącej wody (E), aby uniknąć jej zatkania.

1. Ustawić pojemnik pod dyszą gorącej wody i uaktywnić wytwarzanie niewielkiej ilości wody (patrz rozdział „11. Wytwarzanie gorącej wody”). Przerwać wytwarzania gorącej wody wciskając przycisk /esc (B2);
2. Poczekaj kilka minut, aż dysza gorącej wody ostygnie; następnie wyjąć ją (rys. 19) wciskając przyciski odczepiania (E1). Jedną ręką przytrzymać dyszę, a drugą przekręcić i zsunąć zdejmowaną osłonę (E4) na dół (rys. 38);



3. Zsunąć również rurkę (E3), pociągając ją na dół (rys. 39);
4. Sprawdzić czy otwór dyszy nie jest zatkany. Jeżeli konieczne wyczyścić za pomocą wykałaczki;
5. Dokładnie umyć gąbką w letniej wodzie elementy dyszy;
6. Założyć rurkę i zdejmowaną osłonę na dyszę posuwając do góry i przekręcając w kierunku zgodnym z kierunkiem ruchu wskazówek zegara, aż do zaczipienia.




13. ODKAMIANIANIE

Uwaga!











- Przed użyciem, przeczytać instrukcję i etykietę odkamieniacza, znajdujące się na jego opakowaniu.
- Zaleca się stosowanie wyłącznie odkamieniacza firmy De'Longhi. Użycie nieodpowiednich odkamieniaczy, jak również nieregularnie wykonywane odkamienianie może doprowadzić do usterek, których gwarancja producenta nie obejmuje.
- Odkamieniacz może uszkodzić delikatne powierzchnie. Jeżeli produkt wyleje się, należy go natychmiast wytrzeć.

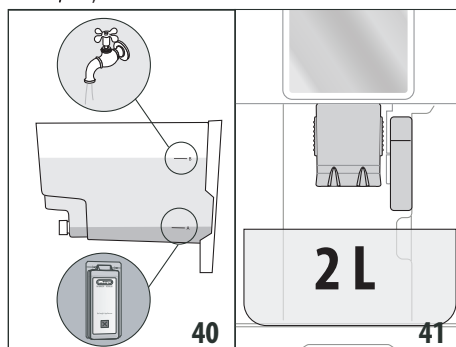
Aby przeprowadzić odkamienianie	
Odkamieniacz	Odkamieniacz De'Longhi
Pojemnik	Zalecana pojemność: 2 l
Czas	~45min



Przeprowadzić odkamienianie urządzenia, gdy na wyświetlaczu (D6) pojawi się komunikat. Jeżeli chce się wykonać odkamie-

nianie natychmiast, wcisnąć  (B4) i zastosować się do instrukcji z punktu 6. Aby przesunąć odkamienianie na później, wcisnąć /esc (B2); na wyświetlaczu symbol  przypomina, że należy przeprowadzić odkamienianie.

Aby wejść do menu odkamieniania:

1. Włączyć urządzenie i poczekać, aż będzie gotowe do użycia;
2. Wcisnąć /esc, aby wejść do menu „Ustawienia”;
3. Wcisnąć strzałki przewijania  (B3) lub  (B5), dopóki nie wyświetli się napis „Konserwacja”: wcisnąć ;
4. Wcisnąć strzałki przewijania  lub  dopóki nie wyświetli się napis „Odkamienianie”: wcisnąć ;
5. Potwierdzić wciskając ;
6. (Jeżeli jest zainstalowany filtr): wyjąć zbiornik na wodę (A12), wyjąć filtr wody (C4), opróżnić zbiornik. Wcisnąć ;
7. Włożyć do zbiornika na wodę odkamieniacz, do wskazanego poziomu A (opakowanie 100 ml) zaznaczonego wewnątrz zbiornika; następnie dolać wody (jeden litr) do poziomu B (rys. 40); ponownie włożyć zbiornik na wodę. Wcisnąć .












8. Wyjąć, opróżnić i ponownie włożyć tackę na skropliny (A22) i pojemnik na fusy (A23). Wcisnąć .
9. Pod dyszą gorącej wody (E) i dyszą kawy (A16) umieścić pusty pojemnik o pojemności 2 litrów (fig. 41). Wcisnąć .

Uwaga! Ryzyko oparzenia

Z dyszy kawy i dyszy gorącej wody wypływa gorąca woda zawierająca kwasy. Należy uważać, by nie wejść w kontakt z takim roztworem.

10. Uruchamia się program odkamieniania i roztwór odkamieniaczy wypływa zarówno z dyszy gorącej wody jak i z dozownika kawy automatycznie przeprowadzając szereg płukań z przerwami, usuwających resztki kamienia z urządzenia;

Po około 25 minutach, urządzenie przerywa odkamienianie;

11. Urządzenie jest gotowe na płukanie czystą wodą. Opróżnić pojemnik zastosowany do zebrania roztworu odkamieniającego i wyjąć zbiornik na wodę, wypłukać pod bieżącą wodą, napełnić zimną wodą do poziomu MAX, ponownie włożyć do ekspresu: wcisnąć ;
12. Pod dozownikiem kawy i dyszą gorącej wody (fig. 41) umieścić pusty pojemnik zastosowany do zebrania roztworu odkamieniającego i wcisnąć ;
13. Potwierdzić wciskając ;
14. Gorąca woda wypływa najpierw z dyszy kawy a następnie z dyszy gorącej wody;
15. Gdy w zbiorniku skończy się woda, wypłukać pojemnik zastosowany do zebrania wody z płukania;
16. Wyjąć zbiornik na wodę i napełnić świeżą wodą do poziomu MAX. Wcisnąć ;
17. (Jeżeli jest zainstalowany filtr) Włożyć, jeżeli został wcześniej wyjęty, filtr zmiękczający na miejsce w zbiorniku wody (A13), włożyć zbiornik i wcisnąć ;
18. Pod dyszą gorącej wody umieścić pusty pojemnik zastosowany do zebrania roztworu odkamieniającego. Wcisnąć ;
19. „Płukanie Potwierdzasz?\": wcisnąć ;
20. „Płukanie w toku”. Z dyszy gorącej wody wypłynie gorąca woda;
21. Po zakończeniu odkamieniania wcisnąć ;
22. „Opróżnij tackę na skropliny”: Po zakończeniu drugiego płukania wyjąć, opróżnić i ponownie włożyć tackę na skropliny (A22) i pojemnik na fusy (A23). Wcisnąć ;
23. Opróżnić pojemnik zastosowany do zebrania wody z płukania, wyjąć go i dołączyć zimnej wody do poziomu MAX, ponownie włożyć do urządzenia..

Odkamienianie zostało zakończone.

Zwróć uwagę:

- Jeżeli cykl odkamieniania nie zakończy się prawidłowo (np.: brak energii elektrycznej), zaleca się jego powtórzenie;
- Jest normalne, że po wykonaniu cyklu odkamieniania, w pojemniku na fusy (A23) znajduje się woda;
- W przypadku, gdy zbiornika na wodę nie został napełniony do poziomu max, urządzenie wymaga trzeciego płukania: zagwarantuje to całkowite usunięcie roztworu odkamieniającego z jego wewnętrznych obwodów. Przed uaktywnieniem płukania, pamiętaj o opróżnieniu tacki na skropliny.

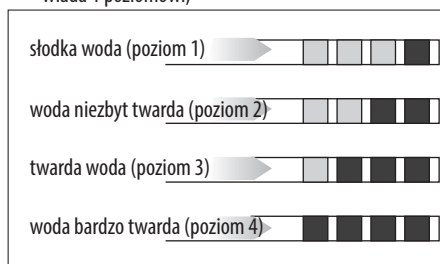
14. PROGRAMOWANIE TWARDOŚCI WODY

Żądanie odkamieniania jest wyświetlane po ustalonym wcześniej okresie działania, który zależy od twardości wody.


















Ekspres jest fabrycznie ustawiony na 4 poziom twardości wody. Ewentualnie, można zaprogramować ekspres na podstawie twardości wody z sieci wodociągowej różnych regionów, zmniejszając w ten sposób częstotliwość wykonywania odkamieniania.

14.1 Pomiar twardości wody



1. Wyjąć z opakowania pasek kontrolny twardości wody (C1) „TOTAL HARDNESS TEST”, załączony do niniejszej instrukcji;
2. Całkowicie zanurzyć pasek w szklance wody z kranu na około jedną sekundę;
3. Wyjąć pasek z wody i lekko nim potrząsnąć. Po upływie około minuty pojawiają się 1, 2, 3 lub 4 czerwone kwadraciki. W zależności od twardości wody jeden kwadracik odpowiada 1 poziomowi;



14.2 Ustawienie twardości wody

1. Wcisnąć  /  (B2), aby wejść do menu;
2. Wcisnąć strzałki przewijania  /  (B3) lub  /  (B5), dopóki nie wyświetli się napis „Ogólne”;
3. Wcisnąć  (B4), aby potwierdzić;
4. Wcisnąć strzałki przewijania  /  lub  / , dopóki nie wyświetli się napis „Twardość wody”;
5. Wcisnąć . Na wyświetlaczu (D6) pojawi się aktualnie ustawiona wartość i miga wartość „Nowy”;
6. Wybrać nową wartość do ustawienia za pomocą strzałek przewijania  /  lub  / ;
7. Po wybraniużądanego poziomu wcisnąć .

Urządzenie powróci do poprzedniej strony.

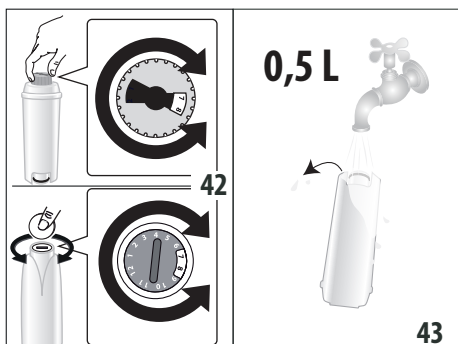
Dwukrotnie wcisnąć  / , aby powrócić na stronę główną.

15. FILTR ZMIĘKCZAJĄCY

Niektóre modele posiadają filtr zmiękczający (C4): jeśli wasz model go nie posiada, zaESAMy jego zakup w autoryzowanym serwisie firmy De’Longhi. W celu poprawnego użycia filtra należy się zastosować do podanych poniżej instrukcji.

15.1 Montaż filtra

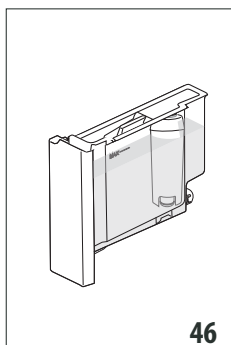
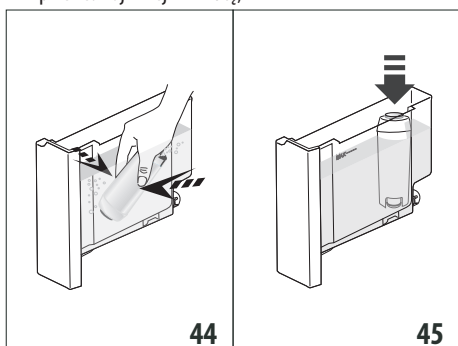
1. Wyjąć filtr (C4) z opakowania. Datownik tarczy może być różny, w zależności od filtra znajdującego się w wyposażeniu.
2. Obracać tarczę z datą (rys. 42), dopóki nie zostaną pokazane kolejne 2 miesiące użycia.



Zwróć uwagę

Czas użytkowania filtra wynosi dwa miesiące, jeżeli urządzenie jest użytkowane w normalny sposób. Jeżeli natomiast ekspres z zainstalowanym filtrem nie jest używany, czas przydatności filtra wynosi maksymalnie 3 tygodnie.

3. Aby aktywować filtr, należy wlewać wodę z kranu do otworu filtra, jak pokazano na rys. 42, do momentu gdy woda nie zacznie wypływać z jego bocznych otworów przez co najmniej 1 minutę;



4. Wyjąć zbiornik (A12) z urządzenia i napełnić go wodą;
5. Włożyć filtr do zbiornika na wodę i całkowicie zanurzyć na kilkanaście sekund, pochylając go i delikatnie przyciskając, aby umożliwić wydobyć się pęcherzyków powietrza (rys. 44);

6. Włożyć filtr na miejsce (A13) i docisnąć do końca (rys. 45);
7. Zamknąć zbiornik pokrywką (A11) (rys. 46), a następnie ponownie włożyć go do urządzenia;

8. W momencie, gdy wykonuje się montaż filtra, konieczne jest zaprogramowanie jego obecności.
9. Wcisnąć /ESC (B2), aby wejść do menu „Ustawienia”;
10. Wcisnąć strzałki przewijania /◀ (B3) lub ▶/☐ (B5), dopóki nie wyświetli się napis „Konserwacja”: wcisnąć / (B4);
11. Wcisnąć strzałki wyboru, aż do wyświetlenia „Zainstaluj filtr”: wcisnąć /;
12. Wcisnąć /, aby potwierdzić;
13. Ustawić pod dyszą gorącej wody/pary (E) pojemnik (o pojemności: min. 500 ml) i wcisnąć /, aby uaktywnić wytwarzanie;
14. Urządzenie rozpocznie wytwarzanie wody;
15. Po zakończeniu, automatycznie powróci do stanu gotowości do użytku.

Filtr został aktywowany i można przystąpić do używania ekspresu.

15.2 Wymiana filtra

Wymienić filtr (C4), gdy jest to wymagane przez urządzenie. Jeżeli chce się go wymienić natychmiast wcisnąć / (B4) i zastosować się do instrukcji z punktu 8. Aby przesunąć wymianę na później, wcisnąć /ESC (B2): na wyświetlaczu symbol przypomina, że należy wymienić filtr.

W celu dokonania wymiany, należy:

1. Wyjąć zbiornik (A12) na wodę i zużyty filtr;
2. Wyjąć nowy filtr z opakowania i wykonać czynności z punktów 2-3-4-5-6-7 poprzedniego punktu;
3. Wcisnąć /ESC, aby wejść do menu „Ustawienia”;
4. Wcisnąć strzałki wyboru /◀ (B3) lub ▶/☐ (B5), dopóki nie wyświetli się napis „Konserwacja”: wcisnąć / ;
5. Wcisnąć strzałki wyboru, aż do wyświetlenia „Wymień filtr”: wcisnąć /;
6. Wcisnąć /, aby potwierdzić;
7. Ustawić pod dyszą gorącej wody/pary (E) pojemnik (o pojemności: min. 500 ml) i wcisnąć / (rys. 8), aby uaktywnić wytwarzanie;
8. Po zakończeniu, automatycznie powróci do stanu gotowości do użytku.



















Filtr został aktywowany i można przystąpić do używania ekspresu.

Zwróć uwagę:

Po upływie dwóch miesięcy (patrz datownik) lub, gdy urządzenie nie było używane przez 3 tygodnie konieczna jest wymiana filtra nawet, jeżeli urządzenie nie wyświetla takiego komunikatu.

15.3 Usunięcie filtra

Jeżeli chce się używać urządzenia bez filtra (C4), konieczne jest jego wyjęcie i zaprogramowanie takiego stanu. Należy postępować następująco:

1. Wyjąć zbiornik (A12) na wodę i zużyty filtr;
2. Wcisnąć  /  (B2), aby wejść do menu „Ustawienia”;
3. Wcisnąć strzałki przewijania  /  (B3) lub  /  (B5), dopóki nie wyświetli się napis „Konserwacja”: wcisnąć  /  (B4);
4. Wcisnąć strzałki przewijania  /  lub  / , dopóki nie wyświetli się napis „Wyjmij filtr”: wcisnąć  / ;
5. Wcisnąć  /  . aby potwierdzić wyjęcie: urządzenie powróci do poprzedniej strony;
6. Dwukrotnie wcisnąć przycisk  / , aby wyjść z menu.

Zwróć uwagę:

Po upływie dwóch miesięcy (patrz datownik) lub, gdy urządzenie nie będzie używane przez 3 tygodnie konieczne jest wyjęcie/ wymiana filtra nawet, jeżeli urządzenie nie wyświetla takiego komunikatu.



16. DANE TECHNICZNE


Napięcie:	220-240 V~ 50/60 Hz max. 10A
Pobierana moc:	1350W
Ciśnienie:	1,5MPa (15 bar)
Max pojemność zbiornika na wodę:	1,4 l
Wymiary dłxgłxh:	281x425x400 mm
Długość kabla:	1450 mm
Waga:	11,9 kg
Max pojemność pojemnika na ziarna:	250 g




16.1 Zalecenia dotyczące Oszczędności energetycznej

- Aby zmniejszyć zużycie energetyczne zawsze wyjąć pojemnik na mleko (D). Przeprowadzić próby związane z oszczędnością energetyczną bez pojemnika na mleko i akcesoriów;
- Ustawić automatyczne wyłączanie na 15 minut (patrz punkt „6.4 Ogólne”);
- Uaktywnić Oszczędność Energetyczną (patrz punkt „6.4 Ogólne”);
- Gdy urządzenie tego wymaga, przeprowadzić cykl odkamieniania (patrz rozdział „13. Odkamienianie”).

17. KOMUNIKATY POJAWIAJĄCE SIĘ NA WYŚWIETLACZU

W Y Ś W I E T L A N Y KOMUNIKAT	MOŻLIWA PRZYCZYNA	ROZWIĄZANIE
Napełnij zbiornik	Niewystarczający poziom wody w zbiorniku (A12).	Napełnić zbiornik na wodę i/lub prawidłowo go założyć naciskając maksymalnie, dopóki nie pojawi się odgłos mocowania (rys. 5).
	Zbiornik (A12) jest nieprawidłowo założony.	Prawidłowo założyć zbiornik, dociskając do oporu (rys. 5).
Opróżnij pojemnik na fusy	Pojemnik na fusy (A23) po kawie jest pełny.	Opróżnić pojemnik na fusy po kawie, tackę na skropliny (A22) i wyczyścić, następnie ponownie założyć. Ważne: gdy wyjmuje się tackę na skropliny należy obowiązkowo opróżnić pojemnik na fusy nawet, jeśli nie jest pełny. Jeżeli czynność ta nie zostanie wykonana, może się zdarzyć, że podczas przygotowywania kolejnych kaw, pojemnik na fusy wypełni się nadmiernie i ekspres się zablokuje.
Włóż pojemnik na fusy	Po wyczyszczeniu, pojemnik na fusy nie został zamocowany (A23).	Wyjąć tackę na skropliny (A22) i założyć pojemnik na fusy.
Wsypanie kawy mielonej ESC, aby anulować	Wybrano funkcję „kawa mielona”, ale nie wysypano kawy mielonej do lejka (A4).	Wsypanie mielonej kawy do lejka lub odznaczyć funkcję kawy mielonej.
Wsypanie kawy mielonej ESC OK	Nastąpiło żądanie kawy LONG przy użyciu kawy mielonej	Wsypanie do lejka (A4) jedną płaską miarkę kawy mielonej i wcisnąć  /  (B4), aby kontynuować i zakończyć przygotowanie.
		→

W Y Ś W I E T L A N Y KOMUNIKAT	MOŻLIWA PRZYCZYNA	ROZWIĄZANIE
Napełnij pojemnik na ziarna ESC, aby anulować	Ziarna kawy skończyły się.	Napełnić pojemnik ziarnami (A4) (rys. 10).
	Lejek do kawy mielonej (A4) jest zatkany.	Opróżnić lejek przy pomocy pędzelka (C5), jak opisano w pkt. „12.8 Czyszczenie lejka do wsysywania kawy mielonej”.
Zbyt drobno zmielona Wyreguluj młynek ESC, aby anulować	Ziarna są zbyt drobno zmielone i dlatego kawa wypływa zbyt wolno i nie do końca.	Powtórzyć wytwarzanie kawy i przekręcić pokrętko regulacji stopnia zmielenia kawy (A8) (rys. 13) o jeden przeskok w stronę numeru 7, gdy trwa praca młynka. Jeżeli po zaparzeniu przynajmniej 2 kaw, wytwarzanie jest jeszcze zbyt wolne, powtórz korektę za pomocą pokrętkła regulacji o kolejny przeskok (patrz pkt. „7.4 Regulacja młynka do kawy”). Jeżeli problem powtarza się upewnić się, że zbiornik na wodę (A12) jest prawidłowo założony.
	Jeżeli urządzenie posiada filtr zmiękczający (C4) mogło nastąpić uwolnienie pęcherzyka powietrza w obwodzie, co zablokowało wytwarzanie.	Założyć dyszę gorącej wody (C) i wypuścić wodę, dopóki strumień nie będzie regularny.
Zmniejsz ilość kawy ESC, aby anulować	Użyto zbyt dużo kawy.	Wybrać łagodniejszy smak wciskając  (B4) lub zmniejszyć ilość kawy mielonej.
Zamocuj dyszę do wody	Dysza wody (E) nie została zamocowana lub jest nieprawidłowo zamocowana.	Włożyć do końca dyszę wody (rys. 6).
Włóż pojemnik na mleko	Pojemnik na mleko (D) nie został prawidłowo założony.	Włożyć do końca pojemnik na mleko (rys. 19).
Zamknij drzwiczki	Drzwiczki serwisowe (A14) są otwarte.	Zamknąć drzwiczki serwisowe.
Zamocuj automat zaparzający	Po wykonaniu czyszczenia automat zaparzający nie został zamocowany.	Zamocować automat zaparzający jak opisano w pkt. „12.9 Czyszczenie automatu zaparzającego”.
Pusty obwód Napełnij obwód Gorąca Woda Potwierdzasz?	Obwód hydrauliczny jest pusty.	Wcisnąć  (B4) i poczekać na wypłynięcie wody z dyszy (E). Jeżeli problem powtarza się sprawdzić, czy zbiornik na wodę (A12) jest prawidłowo założony.
Naciśnij OK w celu CLEAN	Włożono pojemnik na mleko (D) z pokrętkiem regulacji pianki (D2) ustawionym na pozycji CLEAN.	Aby uaktywnić funkcję CLEAN, wcisnąć  (B4) lub przekręcić pokrętko regulacji pianki na inną pozycję.
Pokrętko na CLEAN ESC, aby anulować	Chwilę wcześniej przygotowano mleko i konieczne jest wyczyszczenie wewnętrznych przewodów pojemnika na mleko (D).	Ustawić pokrętko regulacji pianki (D2) na CLEAN (rys. 20).
		→


W Y Ś W I E T L A N Y KOMUNIKAT	MOŻLIWA PRZYCZYNA	ROZWIĄZANIE
Ustaw pokrętko regulacji piany	Włożono pojemnik na mleko (D) z pokrętkiem regulacji pianki (D2) ustawionym na pozycji CLEAN.	Ustawić pokrętko regulacji pianki na jednej z pozycji regulacji pianki mleka.
Przepr. odkamienianie ESC, aby anulować OK w celu odkam. (~45 minut)	Wskazuje, że konieczne jest odkamienianie urządzenia.	Należy jak najszybciej wykonać program odkamieniania, opisany w roz. „13. Odkamienianie”.
Wymień filtr ESC, aby anulować OK, aby wymienić	Filtr zmiękczeniowy „C4. Filtr zmiękczeniowy (jeżeli jest przewidziany)” jest zużyty.	Wymienić lub usunąć go zgodnie z instrukcjami z roz. „15. Filtr zmiękczeniowy”.
Alarm ogólny	Wnętrze ekspresu jest bardzo brudne.	Wyczyścić dokładnie ekspres, jak opisano w roz. „12. Czyszczenie”. Jeżeli po wyczyszczeniu ekspres wciąż wyświetla komunikat, należy się zwrócić do serwisu technicznego.
	Wskazuje, że konieczne jest wyczyszczenie wewnętrznych obwodów pojemnika na mleko (D).	Ustawić pokrętko regulacji pianki (D2) na CLEAN (rys. 20).
	Przypomina, że filtr zmiękczeniowy (C4) jest zużyty i należy go wymienić lub wyjąć.	Wymienić lub usunąć go zgodnie z instrukcjami z roz. „15. Filtr zmiękczeniowy”.
	Wskazuje, że konieczne jest odkamienianie urządzenia.	Należy jak najszybciej wykonać program odkamieniania, opisany w roz. „13. Odkamienianie”. Urządzenie może w krótkim okresie czasu zażądać dwóch cykli odkamieniania, co jest rzeczą normalną i wynika z nowoczesności jego systemu kontroli.
ECO	Oszczędność energetyczna została uaktywniona.	Aby dezaktywować tryb oszczędności energetycznej, zastosować się do instrukcji z pkt. „6.4 Ogólne” - „Oszczędność energetyczna:”

18. ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

Poniżej podano kilka możliwych nieprawidłowości.

Jeżeli problemu nie można rozwiązać w poniżej opisany sposób, należy się skontaktować z Serwisem Technicznym.

PROBLEM	MOŻLIWA PRZYCZYNA	ROZWIĄZANIE
Kawa nie jest gorąca.	Filizanki nie zostały podgrzane.	Podgrzać filizanki pukając je gorącą wodą (NB: można użyć funkcji gorącej wody).
	Wewnętrzne obwody urządzenia ochłodziły się, ponieważ od ostatniego zaparzenia kawy upłynęły 2-3 minuty.	Przed przygotowaniem kawy podgrzać wewnętrzne obwody płukaniem (patrz pkt. „6.1 Płukanie”).
	Ustawiona temperatura kawy jest zbyt niska.	Ustawić wyższą temperaturę w menu (patrz pkt. „6.4 Ogólne”, „Ustawianie temperatury:”).
		→

PROBLEM	MOŻLIWA PRZYCZYNA	ROZWIĄZANIE
Kawa nie jest zbyt mocna i jest na niej mało pianki.	Kawa jest zbyt grubo zmielona.	Przesunąć pokrętko regulacji stopnia zmielenia kawy (A8) o jeden rowek w stronę cyfry 1 w kierunku przeciwnym do kierunku ruchu wskazówek zegara, gdy młynek do kawy jest włączony (rys. 13). Przesuwać o jeden przeskok, aż do osiągnięcia zadowalającego rezultatu. Efekt jest widoczny dopiero po zaparzeniu 2 kaw (patrz pkt. „7.4 Regulacja młynka do kawy”).
	Nieodpowiedni rodzaj kawy.	Używać kawy przeznaczonej do ekspresów do kawy espresso.
Kawa wypływa zbyt powoli lub sączy się kroplami.	Kawa jest zbyt drobno zmielona.	Przesunąć pokrętko regulacji stopnia zmielenia kawy (A8) o jeden przeskok w stronę cyfry 7, w kierunku zgodnym z kierunkiem ruchem wskazówek zegara, gdy młynek do kawy jest włączony (rys. 13). Przesuwać o jeden przeskok, aż do osiągnięcia zadowalającego rezultatu. Efekt jest widoczny dopiero po zaparzeniu 2 kaw (patrz pkt. „7.4 Regulacja młynka do kawy”).
Kawa LONG ma zbyt dużo pianki	Kawa jest zbyt drobno zmielona.	Przesunąć pokrętko regulacji stopnia zmielenia kawy „A8. Pokrętko regulacji stopnia zmielenia kawy” o jeden przeskok w stronę cyfry 7, w kierunku zgodnym z kierunkiem ruchem wskazówek zegara, gdy młynek do kawy jest włączony (rys. 13). Przesuwać o jeden przeskok, aż do osiągnięcia zadowalającego rezultatu. Efekt jest widoczny dopiero po zaparzeniu 2 kaw.
Urządzenie nie wytwarza kawy	Urządzenie wykryło wewnętrzne zanieczyszczenia: na wyświetlaczu pojawia się komunikat „Proszę czekać”.	Poczekać na jego gotowość do użytku i ponownie wybrać żądany napój. Jeżeli problem trwa, zwrócić się do Autoryzowanego Centrum Serwisowego.
Kawa nie wypływa z jednego lub z obydwu otworów dozownika.	Otwory dyszy kawy (A16) są zatkane.	Oczyszczyć otwory wykałaczką (rys. 26B).
Urządzenie nie włącza się	Nie włożono wtyczki do gniazdka.	Włożyć wtyczkę do gniazdka (rys. 1).
	Nie został wciśnięty główny wyłącznik (A9).	Wcisnąć główny wyłącznik na pozycję I (rys. 2).
Nie można wyjąć automatu zaparzającego	Wyłączenie nie zostało wykonane prawidłowo	Wyłączyć, wciskając przycisk  (A7) (rys. 9) (patrz roz. „5. Wyłączanie urządzenia”).
Po zakończeniu odkamieniania, urządzenie wymaga trzeciego płukania	Podczas dwóch cykli płukania, zbiornik (A12) nie został napełniony do poziomu MAX.	Postępować jak wskazano na urządzeniu, opróżniając wcześniej tackę na skropliny (A22), aby woda nie przelała się.
		→

PROBLEM	MOŻLIWA PRZYCZYNA	ROZWIĄZANIE
Mleko nie wypływa z rurki wytwarzania (D3)	Pokrywka (D1) pojemnika na mleko jest brudna	Wyczyścić pokrywkę pojemnika na mleko, jak opisano w pkt. „12.10 Czyszczenie pojemnika na mleko (D)“.
	Upewnić się, że rurka zanurzana w mleku (D5) znajduje się na prawidłowym miejscu, na dole pokrywki pojemnika na mleko (rys. 17)	Włożyć rurkę zanurzoną w mleku do samego dna.
Duże pęcherzyki na mleku, wypływa ono z rurki (D3) rozpryskując się lub też nie jest wystarczająco spienione	Mleko nie jest wystarczająco zimne lub nie jest półtłuste, lub odtuszczone	Zaleca się używanie mleka odtuszczonego lub półtłustego prosto z lodówki (około 5°C). Jeżeli uzyskany rezultat jest ciągle niezadowolający, należy spróbować zmienić rodzaj mleka.
	Pokrętło regulacji pianki (D2) zostało nieprawidłowo wyregulowane.	Wyregulować zgodnie ze wskazówkami z pkt. "10.2 Regolare la quantità di schiuma".
	Pokrywka (D1) lub pokrętło regulacji pianki (D2) pojemnika na mleko lub pojemnik rurki zanurzonej w mleku (D7) są brudne	Wyczyścić pokrywkę, pokrętło pojemnika na mleko i pojemnik rurki zanurzonej w mleku, jak wskazano w pkt. „12.10 Czyszczenie pojemnika na mleko (D)“.
	Rurka gorącej wody (A15) jest brudna	Wyczyścić rurkę, jak opisano w pkt. „12.11 Czyszczenie rurki gorącej wody“.
Urządzenie nie jest używane i emituje hałas lub wydziela niewielkie ilości pary	Urządzenie jest gotowe do użycia lub zostało niedawno wyłączone i kilka kropli kondensatu wpadło do wnętrza gorącego jeszcze odparowувacza	Takie zjawisko jest częścią normalnego funkcjonowania urządzenia; aby je ograniczyć, powinno się opróżnić tackę na skropliny.